



Europos Sąjungos Taryba
Generalinis sekretoriatas

Briuselis, 2022 m. kovo 9 d.

CM 2077/22

PARLNAT

KOMUNIKATAS

INFORMACIJA

Kontaktinis el.

pašto adresas: natparl@consilium.europa.eu

Tel. / faks.: +32 2 281 4271/+32 2 281 4933

Dalykas: Moldovos Respublikos paraiška dėl narystės Europos Sąjungoje
– Perdavimas valstybių narių parlamentams

2022 m. kovo 4 d. Moldovos Respublikos prezidentė, Moldovos Respublikos ministrė pirmininkė ir Moldovos Respublikos Parlamento pirmininkas pateikė Europos Vadovų Tarybos pirmininkui Moldovos Respublikos paraišką dėl narystės Europos Sąjungoje^{1 2}.

Džiaugiuosi galėdamas Jums pranešti apie šią paraišką.

Generalinis sekretorius

¹ I priedas. Paraiška (rumunų k.).

² II priedas. Paraiškos vertimas.



Chişinău, 3 martie 2022

Excelență,

În numele Republicii Moldova, bazându-ne pe angajamentul ferm față de valorile și principiile democratice enunțate în art. 2 al Tratatului privind Uniunea Europeană, împărtășind o istorie comună, precum și ținând cont de determinarea de a realiza agenda de reforme bazate pe prevederile Acordului de Asociere dintre Republica Moldova și Uniunea Europeană, în conformitate cu prevederile art. 49 al Tratatului privind Uniunea Europeană, avem onoarea de a exprima intenția de a deveni stat membru al Uniunii Europene și solicităm respectuos de a examina cererea dată.

Reafirmăm convingerea fermă că viitorul Republicii Moldova este în marea familie a statelor membre ale Uniunii Europene.

Rugăm să acceptați asigurările înaltei noastre considerațiuni.

Maia SANDU
Președintele
Republicii Moldova

Natalia GAVRILIȚA
Prim-ministrul
Republicii Moldova

Igor GROSU
Președintele Parlamentului
Republicii Moldova

Excelenței Sale Domnului **Emmanuel MACRON**
Președintele Republicii Franceze
Președinția Consiliului Uniunii Europene

Copie:

Excelenței Sale Domnului **Charles MICHEL**
Președintele Consiliului European

Excelenței Sale Doamnei **Ursula von der LEYEN**
Președinta Comisiei Europene

Excelenței Sale Doamnei **Roberta METSOLA**
Președinta Parlamentului European



2022 m. kovo 3 d., Kišiniovas

Jūsų Ekscelencijos,

remdamiesi tvirtu įsipareigojimu laikytis demokratinių vertybių ir principų, išdėstytų Europos Sąjungos sutarties 2 straipsnyje, turėdami bendrą istoriją ir būdami pasiryžę įgyvendinti reformų darbotvarkę pagal Moldovos Respublikos ir Europos Sąjungos asociacijos susitarimo nuostatas, taip pat vadovaudamiesi Europos Sąjungos sutarties 49 straipsniu turime garbę Moldovos Respublikos vardu pareikšti ketinimą tapti Europos Sąjungos nare ir prašytume išnagrinėti šį prašymą.

Dar kartą patvirtiname, kad esame tvirtai įsitikinę, jog Moldovos Respublikos ateitis yra ES valstybių narių šeimoje.

Reiškiamo Jums savo didžią pagarbą,

Maia SANDU
Moldovos Respublikos
Prezidentė

Natalia GAVRILITA
Moldovos Respublikos
Ministrė Pirmininkė

Igor GROSU
Moldovos Respublikos
Parlamento Pirmininkas

Jo Ekscelencijai Prancūzijos Prezidentui
Emmanuel MACRON
ES Tarybai pirmininkaujančiai valstybei narei

Kopija:

Jo Ekscelencijai Europos Vadovų Tarybos Pirmininkui
Charles MICHEL

Jos Ekscelencijai Europos Komisijos Pirmininkei
Ursula von der LEYEN

Jos Ekscelencijai Europos Parlamento Pirmininkei
Roberta METSOLA